

# NUESTRA MISIÓN

La misión de Angel Flight West es dar salud y esperanza usando vuelos que son donados para servir a personas con problemas de salud u otras necesidades humanas apremiantes. Angel Flight West enlaza pilotos voluntarios y aerolíneas comerciales con personas que requieren transportación aérea para tener acceso a atención médica que no sea de urgencia y otros servicios esenciales.

## Que califica como una misión para Angel Flight West?

En muchos casos, la necesidad es médica, pero otras circunstancias también son consideradas. AFW es frecuentemente el enlace que le permite al paciente llegar a un tratamiento o diagnóstico que de otro modo sería inaccesible debido a sus condiciones financieras, de salud o de logística.



Para solicitar un vuelo e información  
llamar en forma gratuita al:

**(888) 4-AN-ANGEL**

(888) 426-2643 or

**(310) 390-2958**

Email: [info@angelflightwest.org](mailto:info@angelflightwest.org)

Web: [www.angelflightwest.org](http://www.angelflightwest.org)

El personal y voluntarios de Angel Flight West están disponibles para presentaciones acerca de los servicios que ofrecemos en sus ubicaciones.

# Alaska

La línea aérea Alaska Airlines es un patrocinador orgulloso de Angel Flight West

American Legion  
Child Welfare Foundation



Angel Flight West  
3161 Donald Douglas Loop South  
Santa Monica, CA 90405

Phone: (888) 426-2643 or (310) 390-2958



Una Guía a Transportación  
**Aérea Gratuita para aquellos**  
que necesitan viajar para tener  
acceso médico.



Para solicitar un vuelo e información  
llamar en forma gratuita al:

**(888) 4-AN-ANGEL**

(888) 426-2643 or

**(310) 390-2958**

# Transportación área que se preocupa

## PARA CALIFICAR

Para calificar para una misión de Angel Flight West, los pacientes deben:

- Estar medicamente estables y poder caminar.
- Tener una cita programada o una cita pendiente por servicios médicos que no estén disponibles en su ubicación.
- Tener una necesidad financiera u otra consideración convincente.
- Poder permanecer sentado en posición vertical.
- Si viajan en avioneta privada, poder viajar en una avioneta pequeña no presurizada.
- Angel Flight West da servicio a pacientes de todas las edades.

## A QUIEN PROPOCIONA SERVICIOS ANGEL FLIGHT WEST

- A pacientes que viajan para recibir atención médica que no sean de urgencia a hospitales de investigación médica, hospitales para niños, centros especializados en tratamientos y más.
- Niños que asisten a campamentos con necesidades especiales; tales como para sobrevivientes de quemaduras o pacientes de cáncer.
- Sobrevivientes de violencia domestica que necesitan ser reubicados.
- Veteranos y personal militar en servicio activo.
- Y personas con otras necesidades humanas apremiantes.



## COMO FUNCIONA

Las misiones de AFW son voladas por pilotos privados voluntarios en avionetas de su propiedad o que rentan. Los pilotos donan su tiempo, sus habilidades de vuelo y todos los gastos de cada vuelo.

## SOLICITANDO UN VUELO

Solicite un vuelo llamando a Angel Flight West al 888-4-AN-ANGEL (888-426-2643) o (310) 390-2958 o por internet a [www.angelflightwest.org](http://www.angelflightwest.org) **Cada solicitud de un vuelo con AFW necesita ser verificada por un empleado del hospital, trabajadora social, administrador, personal de la oficina médica o agencia de servicios sociales.**

## A DONDE VOLAMOS

## INFORMACION REQUERIDA

Necesitaremos de cierta información para poder determinar si una misión de Angel Flight West es la respuesta correcta en su situación. Por favor contáctenos para solicitar los documentos que son requeridos para solicitar un vuelo. A continuación hay una lista parcial de parte de la información que necesitaremos:

- Condición médica del paciente o la razón por la cual solicitan una misión.
- Peso del pasajero y del cualquier acompañante.
- Lugar (ubicación) de salida y destino, fecha y hora de salida.
- Situación financiera u otras circunstancias relevantes.
- Nombre, afiliación y su número de teléfono y el de sus doctores o establecimiento médico tanto de su ubicación original como la de su destino médico.

### Información para usted y para su paciente:

- En muchos casos podemos incluir a un acompañante.
- Con la aprobación del piloto, cierto equipo portable como un tanque de oxígeno o una silla de ruedas. Sin embargo, AFW no podrá administrar oxígeno o proveer ningún tipo de atención médica.
- El paciente debe de estar enterado que estará viajando en una avioneta pequeña y no en una aerolínea comercial.
- El espacio para equipaje es limitado. Si es posible por favor traer equipaje de material flexible.
- Todos los pasajeros deberán firmar un documento de "Renuncia de Responsabilidad" antes de iniciar el vuelo.
- Un doctor deberá firmar un forma autorizando e indicando que el paciente esta medicamente estable y en condiciones médicas saludable para hacer un vuelo en una avioneta pequeña.
- La agencia u oficina médica deberá hacer o coordinar toda la trasportación terrestre.
- Un plan alternativo deberá tenerse planeado en caso de que el vuelo se llegara a cancelar debido a condiciones del clima u otras causas.

Si por alguna razón nos vemos obligados a negar una misión, haremos todo lo posible para referirlo a otra organización.